

**DETERMINA DEL DIRETTORE DELLA  
AREA VASTA N. 1  
N. 734/AV1 DEL 08/07/2016**

**Oggetto: [ Convenzione tra l'Asur Area Vasta 1 e l'Arcidiocesi di Urbino-Urbania-Sant'Angelo in Vado per la realizzazione di una attività a favore di Sacerdoti Stranieri ospiti temporanei presso l'Arcidiocesi: assistenza sanitaria e prevenzione ]**

**IL DIRETTORE DELLA  
AREA VASTA N. 1**

- . . . -

**VISTO** il documento istruttorio, riportato in calce alla presente determina, dal quale si rileva la necessità di provvedere a quanto in oggetto specificato;

**RITENUTO**, per i motivi riportati nel predetto documento istruttorio e che vengono condivisi, di adottare il presente atto;

**VISTA** l'attestazione dei responsabili Uoc Ragioneria e Bilancio e della Uoc Supporto al Controllo di Gestione in riferimento alla copertura economica- finanziaria del presente atto

**- D E T E R M I N A -**

1. di dare atto dell'esigenza, manifestata dalla Arcidiocesi di Urbino-Urbania- Sant'Angelo in Vado (di seguito chiamata Arcidiocesi) con nota dell'11/06/2016 di ripetere, per l'anno 2016, la effettuazione di attività di assistenza sanitaria e prevenzione nei confronti dei Sacerdoti stranieri ospiti temporanei presso l'Arcidiocesi così come verificatosi nel quadriennio 2012/2015
2. di approvare l'allegata convenzione che ha validità per l'anno corrente e che disciplina il protocollo di intesa tra l' AV1 Dipartimento di Prevenzione / Uoc Sisp e l'Arcidiocesi
3. di dare atto che dalla presente determinazione non scaturiscono costi aggiuntivi per l'AV1, in quanto i costi derivanti dalle prestazioni erogate verranno sostenuti con i ricavi introitati in virtù della convenzione di cui al punto2); l'Arcidiocesi eroga € 100,00 per ciascun sacerdote assistito

4. di dare atto che l'attività assistenziale verrà resa ,come in precedenza, dal personale della Uoc Sisp di AV1, dr. Massimo Agostini, dr. Augusto Liverani , dr.ssa Anna Rita Pelliccioni, dr. Paolo Romano nonché dall'assistente sanitaria Jaqueline Wanville; tali professionisti svolgeranno la loro attività in giornate lavorative ma al di fuori dell'orario di servizio ordinario, straordinario e di pronta disponibilità , tracciando la presenza con il codice 10 o con fogli presenza); si prevedono per i dirigenti un totale di 36 ore aggiuntive, n. 30 per l'assistente sanitaria; trattandosi di attività di equipe che si effettua in un rapporto convenzionale con un ente terzo, i dirigenti medici effettueranno le loro prestazioni alla tariffa unitaria di € 53,00 (circa 10/15 minuti a visita); l'assistente sanitaria percepirà una tariffa oraria pari ad.€ 27,00 (circa 10/11 minuti a prestazione); le tariffe sono omnicomprenditive degli oneri fiscali e previdenziali anche a carico dell'azienda
5. di delegare il responsabile della Uoc Bilancio ad emettere fattura una volta completata l'attività
6. di delegare il responsabile della Uoc Gestione delle Risorse Umane ad erogare i compensi dovuti ai professionisti coinvolti a seguito della relazione conclusiva che verrà presentata dal responsabile del progetto dr. Massimo Agostini circa la realizzazione dell'attività svolta e trasmessa dal responsabile del procedimento di questo atto
7. di dare atto che i ricavi saranno imputati al conto n.0402120102 (ricavi per convenzioni sanitarie) del bilancio di esercizio 2016
8. di trasmettere copia del presente atto al Collegio Sindacale a norma dell'art. 17 della L.R. 26/96 e s.m.;
9. di dichiarare che il presente atto non è soggetto al controllo regionale ed è efficace dal giorno di pubblicazione nell'albo pretorio informatico AV1, ai sensi dell'art. 1 L.R. n. 36/2013;

dr. Carmine Di Bernardo

**- DOCUMENTO ISTRUTTORIO -**

**(Uoc Funzioni Generali di supporto alla Direzione e al Dipartimento di Prevenzione)**

q **Normativa e atti di riferimento**

D. Lgs 502/1992

L.R. 13/2003 e smi

CCNL della Dirigenza 1998/2001, art. 58

Determina Direttore AV1 n. 636/2013 : convenzione AV1 e Arcidiocesi a valere anno 2013

Determina Direttore di AV n.593 /2014: convenzione AV1 e Arcidiocesi a valere anno 2014

Determina DG Asur n.430/2015 : linee di indirizzo regionali per l'esercizio dell'ALPI

Determina AV1 n.205/2016 regolamento libera professione (ALPI) nell'Area vasta 1

Determina AV1 n.685/2015 convenzione AV1 e Arcidiocesi a valere anno 2015

q **Motivazioni:**

Nell'AV1 - Dipartimento di Prevenzione sede di Urbino, già nell'anno 2012, 2013, 2014 e 2015 presso l'Arcidiocesi di Urbino- Urbania- Sant'Angelo in Vado (di seguito chiamata Arcidiocesi) nel santuario di Santa Maria del Pelingo di Acqualagna, sono stati ospitati, da giugno a settembre, circa un centinaio sacerdoti/suore stranieri con lo scopo di imparare l'italiano e conoscere la cultura europea.

I sacerdoti e le suore ivi ospitati provenivano, per la maggior parte da aree geograficamente aventi situazioni di grave disagio sociale e limitate risorse economiche e socio-sanitarie quali Africa, Asia, Sud America, luoghi tutti dove sono ancora presenti, in maniera importante, patologie infettive ormai quasi scomparse nel nostro territorio. Per tale ragione l'Arcidiocesi di Urbino, assumendo un importante ruolo di accoglienza e di tramite tra le istituzioni locali e gli stessi sacerdoti ha coinvolto il Dipartimento di Prevenzione, territorialmente competente, per concordare una campagna di informazione e prevenzione connessa ai rischi infettivi e non che possono essere legati specificatamente all'origine degli immigranti.

È per tale ragione che, con il presente atto, in continuità con quanto già realizzato negli anni precedenti, si propone, così come richiesto dall'Arcidiocesi con la nota dell'11/06/2016, di ripetere anche per l'anno 2016, la medesima attività già svolta dal personale dell'AV1 in favore dei nuovi ospiti dell'Arcidiocesi Urbino. Per tale ragione con il presente atto si approva e si propone la stipula di nuovo atto tra l'Arcidiocesi e l'AV 1 per la disciplina del rapporto contrattuale dell'anno corrente all'interno del quale vengono definiti dettagliatamente i termini della collaborazione.

In particolare, come si evince negli allegati (convenzione e protocollo sanitario) parte integrante e sostanziale del presente atto, l'AV1, sotto la supervisione ed il coordinamento del Direttore della Uoc Sisp di AV1, dr. Massimo Agostini, direttore del Dipartimento di Prevenzione nonché responsabile del progetto de quo, verranno effettuate anamnesi e visite; gli esami diagnostici e strumentali indicati nel protocollo sanitario verranno effettuati nelle strutture di AV; verranno altresì rilasciate cartelle cliniche a ciascun religioso/religiosa

Le prestazioni verranno effettuate dal personale della Uoc Sisp: dr. Massimo Agostini, dr. Augusto Liverani, dr.ssa Anna Rita Pelliccioni, dr. Paolo Romano nonché dall'assistente sanitaria Jaqueline Vanwill. L'Arcidiocesi per ogni religioso/religiosa corrisponderà €100,00, così come indicato nella convenzione allegata alla presente determina; tale somma servirà a far fronte sia ai costi aziendali, (pari al 5% della somma che verserà l'Arcidiocesi) sia alla corresponsione dei compensi previsti per le prestazioni rese. I costi per gli esami di laboratorio e strumentali indicati nel protocollo verranno sostenuti dall'Arcidiocesi secondo le tariffe in uso

I professionisti coinvolti svolgeranno la loro attività in giornata lavorative, ma al di fuori dell'orario ordinario, straordinario e di pronta disponibilità, tracciando la presenza con apposito codice di timbratura (n. 10) o fogli presenza; le ore previste per i professionisti medici sono 36 mentre per l'assistente sanitaria 30; trattandosi di attività di equipe che si svolge all'interno di un rapporto convenzionale con un ente terzo (cfr art.58 CCNL Dirigenza Medica 1998/2001 e Determina AV1 n.205/2016) i professionisti medici stessi hanno indicato in € 53,00 la loro tariffa a prestazione (10/15 minuti a visita) mentre per l'assistente sanitaria la tariffa è pari ad €27,00; le tariffe sono onnicomprensive degli oneri fiscali e previdenziali anche a carico dell'azienda

La Uoc Bilancio emetterà fattura una volta completata l'attività

La Uoc Gru compenserà gli importi spettanti a ciascun professionista previa relazione redatta dal responsabile della Uoc Sisp circa la effettuazione dell'attività e trasmessa dal responsabile di questo procedimento .

Il presente provvedimento non dà seguito ad alcuna spesa dal momento che tutta l'attività viene finanziata dall' Arcidiocesi così come si evince nella Convenzione allegata parte integrante

### **Esito dell'istruttoria**

Per i suddetti presupposti di fatto e ragioni giuridiche si propone :

- 1 di dare atto dell'esigenza, manifestata dalla Arcidiocesi di Urbino-Urbania-Sant'Angelo in Vado (di seguito chiamata Arcidiocesi) con nota dell'11/06/2016 di ripetere, per l'anno 2016, la effettuazione di attività di assistenza sanitaria e prevenzione nei confronti dei Sacerdoti stranieri ospiti temporanei presso l'Arcidiocesi così come verificatosi nel quadriennio 2012/2015
- 2 di approvare l'allegata convenzione ed il protocollo sanitario che ha validità per l'anno corrente e che disciplina il protocollo di intesa tra l' AV1 Dipartimento di Prevenzione / Uoc Sisp e l'Arcidiocesi
- 3 dare atto che dalla presente determinazione non scaturiscono costi aggiuntivi per l'AV1, in quanto i costi derivanti dalle prestazioni erogate verranno sostenuti con i ricavi introitati in virtù della convenzione di cui al punto2); l'Arcidiocesi eroga € 100,00 per ciascun sacerdote assistito

- 4 di dare atto che l'attività assistenziale verrà resa , come in precedenza, dal personale della Uoc Sisp di AV1, dr. Massimo Agostini, dr. Augusto Liverani , dr.ssa Anna Rita Pelliccioni, dr. Paolo Romano nonché dall'assistente sanitaria Jaqueline Vanwill; tali professionisti svolgeranno la loro attività in giornate lavorative, ma al di fuori dell'orario di servizio ordinario, straordinario e di pronta disponibilità, tracciando la presenza con il codice 10 o con fogli presenza; trattandosi di attività di equipe che si effettua in un rapporto convenzionale con un ente terzo, i dirigenti medici effettueranno le loro prestazioni alla tariffa unitaria € 53,00 (circa 10/15 minuti a visita); l'assistente sanitaria percepirà una tariffa oraria pari ad € 27,00 (circa 10/11 minuti a prestazione); le tariffe sono onnicomprensive degli oneri fiscali e previdenziali anche a carico dell'azienda
- 5 di delegare il responsabile della Uoc Bilancio ad emettere fattura una volta completata l'attività
- 6 di delegare il responsabile della Uoc Gestione delle Risorse Umane ad erogare i compensi dovuti ai professionisti coinvolti a seguito della relazione conclusiva che verrà presentata dal responsabile del progetto dr. Massimo Agostini circa la realizzazione dell'attività svolta e trasmessa dal responsabile del procedimento di questo atto
- 7 di dare atto che i ricavi saranno imputati al conto n. 0402120102 (ricavi per convenzioni sanitarie) del bilancio di esercizio 2016
- 8 di trasmettere copia del presente atto al Collegio Sindacale a norma dell'art. 17 della L.R. 26/96 e s.m.;
  
- 9 di dichiarare che il presente atto non è soggetto al controllo regionale ed è efficace dal giorno di pubblicazione nell'albo pretorio informatico AV1, ai sensi dell'art. 1 L.R. n. 36/2013;

Si attesta la regolarità tecnica del presente provvedimento

Il Responsabile del Procedimento  
dr.ssa Franca Rossi

## **RAGIONERIA/BILANCIO, SUPPORTO AL CONTROLLO DI GESTIONE**

Si prende atto di quanto dichiarato dal responsabile del procedimento e si attesta che gli oneri derivanti dal presente atto sono coperti da appositi ricavi che saranno registrati al conto 0402120102 Ricavi per convenzioni sanitarie e che i conseguenti costi sostenuti per il personale saranno imputati al conto n. 0516010301 per la Dirigenza, al conto n. 0516010303 per compensi al comparto, al conto n. 0516010304 per oneri sociali e al conto n. 0516010305 per Irap su prestazioni aggiuntive

Responsabile della Ragioneria/ Bilancio  
dr.ssa Laura Cardinali

Responsabile del Supporto al Controllo di Gestione  
dr.ssa Anna Olivetti

la presente Determina consta di n. 9 pagine di cui nr. 3 pagine di allegati che fanno parte integrante della stessa.

**- ALLEGATI -**

- 1) convenzione tra AV 1 Dipartimento di Prevenzione sede di Urbino e Arcidiocesi
- 2) protocollo

**Convenzione per la realizzazione di una attività a favore di Sacerdoti Stranieri ospiti temporanei presso l'Arcidiocesi di Urbino - Urbania - Sant'Angelo in Vado : assistenza sanitaria e prevenzione**

PREMESSO

Che, visti i rilevanti numeri di immigrati ed emigrati nel nostro territorio risulta particolarmente importante effettuare sia interventi di informazione e prevenzione, volti al viaggiatore, sui rischi infettivi e non, endemici nel paese ospite, e sugli adattamenti comportamentali alle nuove situazioni da assumere nel periodo di soggiorno, sia una attività di monitoraggio e sorveglianza, sui soggetti che, provenienti da paesi "a rischio" si trovano a transitare o risiedere, per qualsiasi ragione, nel territorio italiano;

Che, già negli anni 2012/2015, nella Arcidiocesi di Urbino (santuario di Santa Maria del Pelingo di Acqualagna) sono stati ospitati, annualmente, da giugno a settembre, circa 100 sacerdoti con lo scopo di imparare l'italiano e conoscere la cultura europea e che anche quest'anno si riproporrà un simile progetto;

Che i sacerdoti ospitati dalla Arcidiocesi di Urbino verranno, per la maggior parte, da Aree geograficamente aventi situazioni di grave disagio sociale e limitate risorse economiche e socio-sanitarie quali Africa, Asia, Sud America, luoghi tutti dove sono ancora presenti, in maniera importante, patologie infettive ormai quasi scomparse nel nostro territorio.

Che risulta necessario promuovere e garantire nei confronti dei sacerdoti stranieri ospitati dalla Curia tutte le attività necessarie all'individuazione di eventuali patologie di natura infettiva e conseguentemente alla loro riduzione e trasmissione.

TRA

L'Azienda Sanitaria Unica Regionale - AREA VASTA n. 1 - (di seguito definita AV1), con sede operativa in Fano via Ceccarini n. 38, C. F/Partita IVA 02175860424, rappresentata dal Direttore di AV1 dr. Carmine Di Bernardo, nato a Napoli il 30/11/1958 il quale agisce in nome e per conto dell'Azienda stessa.

E

L'Arcidiocesi di Urbino- Urbania- Sant'Angelo in Vado ( di seguito definita Arcidiocesi ) con sede in Piazza Pascoli n. 2 , C.F. 91005220412, rappresentata da Mons. Giuseppe Tabarini, Vicario Generale , nato a Urbino il 6/03/1945

SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE

*art. 1 oggetto*

L 'AV1 - Dipartimento di Prevenzione , per il tramite di alcuni professionisti dirigenti medici in servizio presso la Uoc Sisp , svolgerà a favore dei sacerdoti stranieri ospitati dalla Arcidiocesi ( santuario di Santa Maria del Pelingo di Acqualagna) attività di assistenza e prevenzione , al fine di rendere i sacerdoti stessi capaci di riconoscere i propri bisogni di salute e di essere consapevoli delle conseguenze per la propria salute legate a comportamenti scorretti.

*art. 2 documentazione*

L 'AV1 - Dipartimento di Prevenzione si impegna a raccogliere tutti i dati sanitari in seguito all'esame di ogni soggetto sia attraverso la compilazione di una scheda personale sia con la raccolta dei dati in un database che sarà custodito dalla stessa Azienda Sanitaria.

*art. 3 costi*

L'Arcidiocesi corrisponderà all'AV1 la somma forfetariamente individuata di € 100,00 (cento euro/00) per ogni singolo paziente trattato e secondo il protocollo sanitario allegato. I costi degli esami ematochimici e strumentali cui verranno sottoposti i sacerdoti saranno a carico dell'Arcidiocesi e saranno conformi al tariffario in uso presso l'azienda

*art. 4 durata*

La presente convenzione ha validità per l'anno corrente , salvo disdetta da far pervenire dall'uno all'altro dei due firmatari almeno tre mesi prima della scadenza

*art. 5 collaborazione*

L'Arcidiocesi si impegna a fornire tutta la collaborazione necessaria per il miglior svolgimento dell'incarico nonché tutta la documentazione eventualmente richiesta dal sanitario stesso

*art. 6 luogo di esecuzione della prestazione*

Gli eventuali accertamenti diagnostici che si rendessero necessari verranno effettuati presso la sede dell'AV1 preferibilmente presso l'Ospedale di Urbino.

*art. 7 registrazione*

Il presente atto verrà registrato in caso d'uso, ai sensi dell'art. 5 del D.P.R. 26/4/86, n. 131. In caso di controversie il Foro competente è quello di Pesaro.

*art. 8 privacy*

Le parti si impegnano reciprocamente a rispettare ad effettuare tutta l'attività nel rispetto della persona sottoposta a trattamento e nel pieno rispetto della normativa vigente in merito alle modalità di trattamento e conservazione dei dati soggetti coinvolti, d.lgs.vo n. 196 del 30/06/2003 e smi.

*art. 9 norme transitorie e finali*

Di quanto sopra enunciato viene redatto il presente atto in duplice copia che, letto dalle parti, viene sottoscritto in segno di accettazione e di convalida.

Il Rappresentante dell'Arcidiocesi  
Mons. Giuseppe Tabarini

Il Direttore dell' AV1  
dr. Carmine Di Bernardo





Roma, 07/06/2016

Al Direttore del Dipartimento di Prevenzione A.V. 1 / ASUR Marche

Oggetto: protocollo sanitario religiosi Collégi Pontifici - Roma

In riferimento all'oggetto si richiedono i seguenti accertamenti:

**1. Esami ematochimici di routine**

- Emocromo con formula leucocitaria
- VES
- Elettroforesi Proteica
- Glicemia
- Colesterolo totale / LDL
- Trigliceridi
- Creatinemia
- Azotemia
- AST/GOT
- ALT/GPT
- GAMMA GT
- Bilirubina tot/frazionata
- Fosfatasi alcalina
- CPK
- Elettroliti sierici (sodio, cloro, potassio)

**2. Esami immunovirologici**

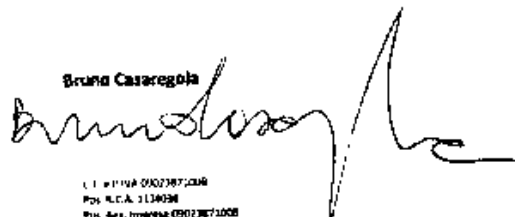
- Markers HB (HbsAg; HbsAb; HbcAb);
- HCV-Ab IgG;
- Test HIV screening (HIV Ab-Ag)

**3. Test cutaneo alla tubercolina (Mantoux)**

**4. RX torace nei soggetti con Mantoux  $\geq$  10 mm (senza ulteriori fattori di rischio)**

**5. Visita Medica di carattere generale**

**Dr. Bruno Casaregola**  
Specialista in Chirurgia Generale  
Sistema Operativo  
Salvator Mundi International Hospital S.p.A.

Bruno Casaregola  


Salvator Mundi International Hospital S.p.A. - Via Salaria 1134  
Edificio La Pace e Anestesiologia  
Viale della Salute Quirinale 67/77 - 00152 Roma  
T +39 06 56861111 - F +39 06 56890111  
www.salvatormundi.it

C.I. e P.IVA 01023871006  
Pec: S.C.A. 1134134  
Pec: Reg. Impresa: 09013671006